

Mon 5<sup>th</sup> March 1923

●本報特別啟事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十二年  
 二、宗旨 今後宗旨注重實業教育  
 三、總經理 陳仁恩  
 四、總編輯 周君南  
 五、編輯所 星加坡芬蘭街力十一號  
 六、德律風 一千一百六十四號  
 民國十一年五月二十三日

號八十七零千二萬一第

叻報

司公限有 Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

號一十路門力得實勞哥在館本  
 PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY CHOW GUENAN, L. & Co.  
 號四十六百一千一第律德

●本報價目列左

一、每份一角  
 二、每月二元  
 三、三個月五元  
 四、六個月十元  
 五、十二個月十八元

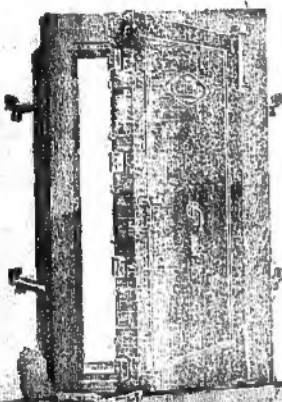
外埠郵費另計并無贈本  
 外埠如有投函定閱本報者  
 當請明地址門牌為要否則  
 恕不派寄

●告白定例

號全年告白費分期  
 先收倘中途止費照價  
 收足先此聲明以免後  
 論如登短期告白費請  
 先惠此佈

本館啟

◁ 箱 險 保 氏 ▷



此保險箱係為世  
 界最著最老之保  
 險箱製造公司所  
 製造為世界最著  
 名之商行銀行及  
 政府公署所購用  
 目下銷流極廣可  
 謂無處無之也  
 實精價廉如欲知  
 詳細情形則請函  
 詢唯一代理人德  
 登堡及拉沙靈父  
 子有限公司為荷

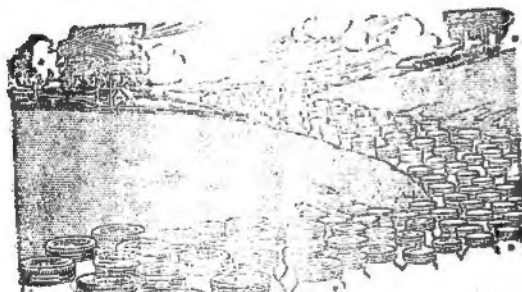
Address Enquiries to  
 Sole Agents

HUTTENBACH, LAZARUS & SONS LTD.  
 SINGAPORE.

NESTLE'S MALTED MILK

◁ 乳 牛 芽 麥 魯 蘇 尼 ▷

能令 壯者 益強 弱者 壽康



平安 富貴 門路

各貨倉及藥  
 房均有發售

茲為招徠起見凡未曾試用此著名  
 之麥芽牛乳者如將牛奶女哩之鮮  
 牛奶標紙一張及郵費二角半惠下  
 者本公司當即由郵寄上七安士庄  
 之麥芽牛乳以便嘗試  
 請即將姓名門牌地址詳細寫下寄  
 交尼蘇魯英瑞牛奶公司住思詩街  
 一百四十四號零八門牌

民國十二年二月二日

度又謂中國人民本來是統一的所不統一者軍閥地盤政客飯碗二者與中國人民心理相反



### ▲漢官屬之解決善後辦法

▲澳門政府札諭十八號。爲札行事。照得本政府願以澳門全市。爲各種族人之持有各種政治主義者。作一安全保護之庇護所。凡各項人等。若來澳謀生命之安全。或求職業之自由者。定必儘其所願。但須各守澳門法律。如對於他人能自守其本份。即享受法律上賦予之權利。第念國人。恐有將本國各黨爭持之政見。希圖在澳門傳播。以致有碍治安。在政府之顧實。原保持最高之中立態度。對於各種政治主義之人來澳請求保護者。自應予以救濟。及保護其安全。然欲達此目的。全賴各市民當時記念此中立友愛之邦。予吾人以榮利。慎勿舉行公共罷關。致傷反對黨之情。是所切望。本總督茲經諮詢各行政局同意。特行札飭。仰政務局長遵照。所有各街道公衆地方舉行政治罷關或遊行等事。一律禁止。該總長奉札後。仍應盡力妥爲辦理。以重振本澳歷來厚待族人之精神。而予以公共之保障。是爲要。此札。一九二三年一月念二日。澳門總督羅德利古。

(未完)

●全英帝國展覽會之最近消

▲馬來半島之陳列所 去年八月時。摩爾登少校曾親至倫敦與展覽會倫敦當局及遠東委員會之委員相協商。後與展覽會行政會議委員楊亞祖爵士及展覽會總經理文奧氏接洽之結果。馬來半島之陳列所。乃得於西南角近處。得一極善之地點。候以澳洲與紐西蘭請求擴充其陳列所之區域。起一極大之計劃。幸經馬來之倫敦代表。竭力交涉。至十二月七日以後。始得一趨決議。即在九月內所選定之區域。係分派與馬來半島者云。吾人雖呈請馬來半島須得一獨立之陳列所。但遠東委員會仍贊成遠東聯合陳列所之意見。後於十一月廿三日致電理藩院長。提出極強烈之反對。十二月十六日。得理藩院長之覆。謂已承認馬來半島之獨立陳列所云。但吾人對於馬里梯渥斯殖民地之請求延長陳列所區域大百方尺。仍形反對。繼將陳列所之建築形式與侯伯克大將相磋商。并由展覽會建築師將其圖形繪就。佔地約自三萬方尺以至五萬方尺。此等圖樣。現正由倫敦寄至此間。

(未完)

(影稿)距離本坡四英里許之一埠。名曰加東。地

有島中橋源之稱。而交通又便。故城居簡陋。數以萬計。熙熙碑碑。誠有世外桃源之樂。並更有以一事。足爲獨胞道者。卽月前有劉君昌甲。道經該處。憐兒女之幼稚。任其嬉遊。殊非所宜。卽招集同志十餘人。創一學校。名曰中華。日前舉行開校典禮。屆時諸人應該校發起人眾文惠君之邀請。前往觀禮。值鐘鳴二下。由主席楊鈴開會。宣佈創立理由。全體唱國歌校歌。發起人贊成人起立。向來賓致敬。暨來賓演說等。鐘鳴三下。該處熱心慈善者。本家黃君天寶偕同啟蒙學校校長林君壽英到校。由招待員禮請入座。全體起立致敬。旋由黃君演說。語語中肯。字字金石。聽者深致敬仰。全場鼓掌。聲如雷震。旋由發起人答詞。時鐘鳴四下。由主席宣佈閉會。攝影。茶會。盡歡而散。是日天氣清明。涼風徐來。塵氛之衆。爲加東年來所未曾有。經人以此事關於教育。爰特喜而誌之。

(基陶稿)本坡精武體育會於三月三日下午七點半鐘

。開懇親會。余因友人之介紹。亦往參觀。是晚到會者不下二百餘人。會場設於操場。佈置綽綽有餘。全無點綴。空氣清爽。月光與燈火相輝映。景色宜人。首由主席梁君伯宣宣佈開會理由。次何君劍吳演說。次會員演滑稽遊戲。火棍。紅旗。以演國技之彈弓。父拳。伏虎拳。大轎上。大轎下。工力拳。節拳。硬腿。對打套拳。春秋大刀。次教員滿行拳。五花電棍。張飛槍。八仙醉酒拳。次談笑話。行動。次四弦琴獨奏。統觀各種演技。手法靈敏。行動活潑。如大齡童玩彈球之上六路彈腿。十齡童演纏動之四六拳。與夫李教員瑞標之八仙醉酒。尤爲特色。加以中西樂音。頌悠揚。俱足引人入勝。既有強壯體魄之國技。又有陶冶德性之音樂。以故每次演畢。掌聲如雷。喧闐會外。潮聲會成立至今。纔閱月。竟有如是之成績。前途發達。正未可限量也。臨尚有模範晚。演講團。國語會諸作文習字等科。因時間無多。不能一一表演爲可惜耳。

本日(三月五日)早後西商會樹膠拍賣行情報告云

本坡標準黑花膠之價格。買主方面爲六角及半占。賣主方面爲六角一占。四月之期貨。買主方面爲六角一占又四分之三。賣主方面爲六角一占半。四月六月之期貨。買主方面爲六角二占。賣主方面爲六

本埠最著名之兩球隊。即星洲硬球俱樂部足球隊。

及星洲華人足球隊。原定於明晚在工部局前之大賽場比賽足球。惟因有某種原因。已展期至下星期二日。即本月十三號始行比賽云。

上星期五晚：爲舊曆上元。本埠華人。多於是晚燃

放爆竹。以爲慶祝。聞該縣有西人工程師某。亦以車與其家屬外出遊覽。及行至河谷路處。忽被人懸綁爆竹一串入其車內。某君因保護其家屬。遂被爆竹炸傷。須醫生治理云。查該縣公定燃放爆竹之時。自七點至八點。今該工程師被傷時。實已在九點左右云。

有獲人兩名。因由某地私運偽幣入口。被緝私局員

於碼頭上。由其箱內搜獲。計共有一角便幣二千枚。當即將犯人連贓解交案上查辦。法官看將該案展期發訊云。

(continued)

◎留醫院一夕記

其愚非明人者。皆不得後。故曰漏枯。非如

北耳災。潮汕風災。中國人賑之。外國人亦賑之。慈善事業。本一視同仁。無種界之分。何況同爲中國人乎。客曰。誠然。然則君慨然以創辦中華留學爲己任。想早已聯絡華僑紳商巨子籌畫進行耶。余曰。余之致書於創辦潮汕留學醫院諸君子者。本心上之主張。爲求普及貧病僑民起見。創辦之任。力尙能逮。實何敢辭。奈余言輕才拙。徒抱一片熱心。荷仁人君子。德重望隆。進之於前。余雖不甘。固腳步應於後。客曰。君何以能倡辦華僑中學。而不能倡辦中華留醫院。余曰。此乃十三君子之相會。華僑中學。係同德書報社及國風幻境諸君子之於先。陳君嘉庚及諸熱心家助之於後。余不過同德數百社員之一份子。何敢膠膠倡辦之列。此實虛譽。殊非余之敢當。客曰。誠如是。則君既不倡辦。爲何多事登報。余曰。知而不言。是爲不

乎。余曰：何傷？夫我國地非不大也？民非不多也？

國之不統一。正國民之憂也。我華僑素與通世界大勢者。對此辦慈善事業。豈宜存省界視府界觀乎。若然。毋乃使我祖國同胞。觀我華僑。無異國內之督軍師長擁地自封耶。嘗知去團結之日遠。則外人窺笑亦日多。此對於國體上之不利者一也。分界而設。復我藩籬。此對於經濟上之不利者二也。各個體聯合。羣力策一。辦事上之必能四顧周全。否則各院有各院的院董職員。人才不一。精神四散。此對於辦事上之不利者三也。且欲擇一空氣清爽交通便利之適當地點。既是爲難。胡堪再多區別。此對於院地上之不利者四也。廣惠肇方便留醫院之設。已十一年於茲矣。非不久也。今十三君子始倡辦之。或亦不難倡也。故余前書所謂結慈善事業者。正在此耳。此對於貴病上之不利者五也。有此五不利。故期期以爲不可也。答曰。是則是耳。君既倡一中華留醫院。又自謂力難。不敢以創辦爲已任。然則中華留醫院。亦不能辦也。余曰。否。夫倡辦者。主動也。助辦者。被動也。有十三君子倡辦留醫院。由是始發生中華留醫院。十三君子乃主動人也。余乃被動人也。況十三君子所辦的種種手續。擴而大之。事半而功倍。不亦善乎。故余現在之心理。深望十三君子。以創辦潮州留醫院之神。轉而創辦中華留醫院。本仁慈之心。欲救小人之。轉而救大多數人。至於無量數人。孰不謂善於此乎。答曰。君言之津津。我亦禱之有味。汝自己。務事實。徒有表動意見。毋乃捉風他人之進行。將來大者不成。小者失敗。則君之罪誠過天之天職。成敗不敢知。得失非所敢計。健之。重富力。譬如車未入軌。當扶之。非少數人所當置也。待入軌後。不論行之遠近。皆自由自在而無礙矣。設若僑衆。肯策羣力。舉車入軌。車便行。子獨不觀乎華北旱災。潮汕風災。賑捐盈千計。者。大有人在。且也。旱風爲災。有一時的。留醫院實垂永遠的。以我華僑素爲公益心。今十三君子若能去小就大。風勉進行。登高一呼。而步其後者必衆。子安知理想非事實之母乎。答曰。君誠是。吾若遂十三君子。當亦推此以求。子姑待之。子姑待之。鐘鑒鑒十二下矣。於是客乃欣然而。

(十二。三。一)周默齋

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.



華泰保利鯊魚油葯酒

○有摩托船出賣  
 茲有一十六尺夾六尺夾二尺之摩托小輪船克靈馬機  
 船面三尺闊摩托機有三匹半馬力(Horse Power)木葉  
 全備最合爲漁釣之用諸商翁中如有意購買者請往蘇  
 錫街八十七號門牌 K. R. Stevens 君接洽(爲荷)  
 民國十二年一月九日

民國十一年十一月十四日

華泰保利化驗公司披露  
Waverburg Chemical Corp.

Des Moines, Iowa,  
U.S.A.



INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.  
(INCORPORATED U.S.A.)

萬國寶通銀行廣告

本行實收資本美金五百萬元盈餘存  
利美金一千零四十萬元總行設在  
紐約百老匯街六十號門牌倫敦本行  
總行設在什克三十六號門牌安  
特衛普所則設在瑞士廿七號門牌西  
哥本行辦事所在馬門廿三號里街三三  
號並設支行則在 孟買 加爾各答  
廣州 香港 漢口 上海 神戶  
倫敦 小呂宋 勿里洞 宿務 馬尼拉  
新加坡 仰光 舊金山 加  
多勞地 麥加利士 撒多明哥 上海 星架  
坡 泗水 橫濱 神戶 馬尼拉  
其餘各大埠本行均有分支諸君光顧  
祈請向本行便安本行與各國國家銀  
行有密切聯絡故能辦理行在下列各埠  
之支行事務

Moscow  
Baku  
Batumi  
Cairo  
Canton  
Cebu  
Colon  
Hankow  
Harbin  
Hongkong  
Kobe  
London  
Lyons  
Manila  
Peking  
San Francisco  
Shanghai  
Sourabaya  
Tientsin  
Yokohama

倫敦 孟買 加爾各答  
廣州 香港 漢口 上海 神戶  
倫敦 小呂宋 勿里洞 宿務 馬尼拉  
新加坡 仰光 舊金山 加  
多勞地 麥加利士 撒多明哥 上海 星架  
坡 泗水 橫濱 神戶 馬尼拉



婦女須當記憶

凡患大便艱結之症雖月事不調惟服用紅色清導丸可以醫治之如能每日服用則腸胃有序則面紅潤美無紅斑雀斑等患且免便秘頭痛之可令口氣芬芳是以以此藥利平肝之妙品常服之可也北京安高小學校王太李先生來示云家母患頭暈目眩於今春大發甚至頭面全青無能兩次醫藥無效後服紅色清導丸未滿兩瓶而身體康健如舊且略理家務毫無倦容清導丸之功也紅色清導丸功力出自天然滋潤肝汁平肝腸治痔瘡苦且免煩疾腸胃之虞凡經售西藥者均有出售或直寄叻坡大角星加坡星架坡士醫生藥局原裝郵寄紅色清導丸一瓶可也



廣恒紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除穢有登生員香口味與眾家殊殊向荷僑胞嘉許稱為市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

廣恒金鹿  
八兩庄每箱一四  
十包沽銀六十四元  
二兩庄每箱五十六  
十包沽銀六十六元  
在石叻沽每箱加銀十二元

廣恒雙福  
八兩庄每箱一百四  
十包沽銀三十五元  
二兩庄每箱五百六  
十包沽銀三十七元

廣祥生  
八兩庄一百  
沽銀三十元  
壬戌年十一月初一日 本號電話九五四  
總行設所美打公司寓廣恒號內啓

嬰兒之寶所汝

Glaxo

孩之小最寶貴者惟此強健性之身體強壯身體之最重要者惟此正當之食料  
嬰兒最正當之食料為強健乳母之乳汁強健乳母之乳汁惟加糖蘇可以代之而為最適當之食料矣  
計加勒蘇一磅含有最衛生之乳油四兩含有力之生奶十二兩食之以之哺養嬰兒則食健體強之上品矣  
若孩兒無乳母之乳汁加勒蘇為最合式之食料因每兩含有最多滋養之品此肥兒乳料到處均有已助千萬乳母以養育其強壯之孩兒矣  
加勒蘇肥兒乳料 各藥房各商店均有發售  
注意注意加勒蘇肥兒乳料本公司直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後則或有不滿意者可由買家退換無須另給分文

緊要告白  
加勒蘇 (Glaxo) 粉係特別製造以供給各熱帶地方之銷場所有罐頭皆不能透入空氣又以紅字封裝其餘各種裝式皆不適於熱地之用故當一律謝辭購用此佈

惟一代理英暹聯合有限公司  
(在英註冊)  
住星嘉坡中街門牌一百一十七號  
至一百廿一號  
CSE.  
Messrs Anglo Siam Corporation Ltd,  
117 to 121, Market Street,  
SINGAPORE.  
英一千九百廿二年三月廿號

新濟世  
女界護身丸  
總代理 衛安公司  
街栢松

新濟世藥局  
氣痛靈丹  
註冊商標  
藥聖一唯痛氣馳下天  
此丹功用列左  
治心氣痛 治胃氣痛 治小腸氣痛 治婦女經痛 治霍亂吐瀉 治傷風咳嗽 治肚腹脹滿 治一切氣痛  
凡患以上各症一服此丹立見奇效  
每包一毫 每打一元 凡購此丹者請認明商標

衛安公司  
治蚊香  
逢咳必止  
除痰止咳水  
第一聖藥  
石叻坡栢栢街衛安公司總代理發行



時評

爭之一字。有專爲名而爭者。有專爲利而爭者。有專爲名而利而爭者。其爭之手段。雖千變萬化。而其目的。則決無有出此數者之外者。...

中外要聞

中國之部

滬總商會整理財政之主張

滬總商會昨通電來粵云。全國國民公鑒。頃接貴會函。關於整理財政。北京參政院公鑒。頻年以來。變故迭出。政治失其常軌。官邪軍禍。爭執紛爭。...

憲法會議討論地方制度

憲法會議十日以來。已開會者三次。前日(廿一日)下午二時又開會。直達三時二十分。主席吳景濂報告在場人數。一百八十四人。...

外國之部

蘇俄五年來之外交政策

▲外長齊吉林氏之論文  
第二時期。俄國實在協約國之掌握中。俄國對俄國。反對之傾向。近更趨甚。...

承退股聲明

啟者本坡馬車街門牌二十一號南興藥材舖。因生意受虧。所有股份。經於去年正月十七日。與何有昌。...

樹膠公會 民國十二年第五屆職員

- 正總理 劉榮榮
- 副總理 蔡榮榮
- 財政 蔡榮榮
- 查賬 蔡榮榮
- 調查員 蔡榮榮
- 幹事員 蔡榮榮
- 庶務員 蔡榮榮
- 司庫員 蔡榮榮
- 秘書員 蔡榮榮
- 幹事員 蔡榮榮
- 庶務員 蔡榮榮
- 司庫員 蔡榮榮
- 秘書員 蔡榮榮

注意 中國聖藥出世

外科聖藥。藥效奇異。花柳毒瘡。易治。凡經用過。皆獲神效。止痛退紅。具有玄妙。...



德日脫勒爵士爲第一屆總督以授。額。各界士紛紛附贈應否抵制此案。本於一九二二年七

（檳城）夫至現無言。必因言而顯道。聖人設教。

民國十二年三月五日

10

Manufactured in  
**LONDON**

美國禾真尼亞葉製造

民國十二年三月五日

君之女公子生為  
之禮物會經備辦  
否如會購辦該種  
禮物是否能令女  
公子歡心乎君知  
何種禮物方能令  
他心歡意足否乎  
其為珠寶飾品無  
疑矣此蓋為奉送  
女士最便之禮  
物也

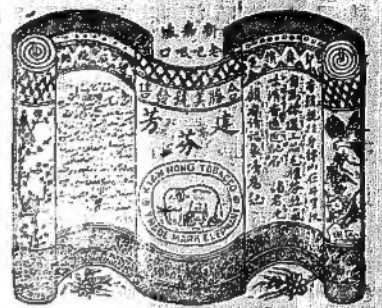
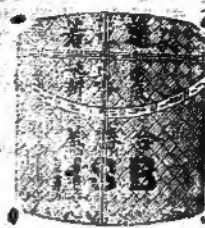
惟先生或如多數  
人不滿枉費有用  
之金錢而購買虛  
重之飾物如是則  
不如仿多數人之  
所已而購買“**ADVANCE**”十  
足金飾品則  
余不信一試便知  
君一珠寶商定能  
令心足也

民國十二年二月  
廿四日 已





勝源毛芬 美勝合芬



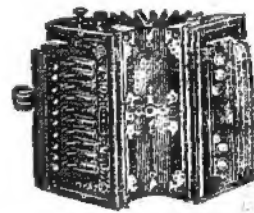
號二十六第門虱吧老坡嘉新

特啟者本行在井里汶... 民國十二年一月三十一日

九月十八號

HOODG LANDT & INSURANCE 17/21 Market Street Singapore

先施有限公司 1588 Incorporated in Hongkong 路馬大坡大



金銀手鐲男女... 所必妥也

莊茶合 (天五十展) (種奇機單色特)

陳英記二五箱武彝各款... 民國十二年一月十日

茲列原價收七折... 民國十二年二月廿七日

洋兄弟有限公司... 民國十二年二月廿七日

注意：欲求美術贈品者... 民國十二年二月廿七日

The Oversea-Chinese Bank Limited... 民國十一年十月七日

棧房招賃... 民國十二年二月廿七日

英... 太平和棧金舖... 廣和棧金舖... 廣和棧金舖...

祥金銀... 新舖各... 廣張玉銀... 廣張玉銀...







福建

廈門通訊

△廈門海軍之補遺 北京總統府秘書長朱啟鈐將軍代表來閩。接洽閩省海軍問題。於一月三十日與新江軍艦之公子盧振瀛。同抵福州。並與盧氏已於昨九號由省抵廈。其隨員有丁啟雲孟承祿孔昭昌劉德臣。人是航江艦長。設宴為之餞風。朱將軍將抵。不日亦將來廈云。

△東路討伐軍之進展 頃接漳平來客云。東路討伐軍。李福林所部之軍隊。連日運到漳平。計達六千人。現向後橋而來。前橋不遠。每日內則開行入粵云。又據另一消息。討伐軍之在泉州者。為數甚多。恐有拉夫之事發生。特由晉江縣知事陳清海與討伐軍人接洽。出軍招撫夫。以免拉夫之舉。再現於泉州。據知事之接洽。於此已可窺見云。又訊。討伐軍總司令許崇智。於本二號晉江省。出。進八號午到。現暫駐紮於泉州。不日即行入粵云。

△劉子英最近之特務 前日聯軍總司令劉子英。據傳人推測。謂是劉子英氏已與晉省失。故據可靠消息。劉氏於昨(八日)早八時。乘小汽船到鼓浪嶼。由鼓浪嶼上陸。直趨觀海亭。與黃三氏金。談話。旋即辭退。其王其某家。至十時乃辭而歸。其若若太。親送劉氏至碼頭。殆劉氏之船去後。乃各乘肩輿而歸。惟劉氏之隨從。極其簡單。不似從前之戒備森嚴云。

△廈門社會之自文化運動 吾國人之思想耳目。為之一新。漸趨進步。不特在新思想新知識之輸入。尤在所傳播此新思想新知識之語體文。非語體文。則新文化運動者。雖可舉而量。而其運動之範圍及功效。亦未必若斯其廣且速也。雖然。語體文之範圍。僅及於中等教育程度之公民。猶未足與語。夫普及全國教育之效也。則有注音字母。應時而起。化形字為音字。前之讀書十數年。未能盡者。今則稚兒村婦。可以月日之功畢之。且能用之以讀書閱報。作文寫信。其效更勝於前者。然使國民不人人先知國音。操國語。則注音字母。雖極簡易。文化運動。亦將無以收其功。而欲吾國語體文。然後提高文化。又豈朝夕之事哉。同人等再四思維。以為普及教育。鼓吹文化。斷斷不可僅資諸一地之人。為中心之運動。必也由各地方之人。因時制宜。先為部分之發展。廈門區域。上自閩南臺灣。湖汕。下至菲律賓新嘉坡南洋羣島。操廈語者。約自一千二百萬至一千五百萬人。幅員不可謂不廣。

人數不可謂不多。以此運動之大。人民之眾。甲於一國。勢力及於外邦。徒以國字難識。難言特異。遂至不能與國內思潮如響應。無非憾事。於是。有數集同志。組織廈門語社。努力從事於廈門語之運動。其運動之具體。即根據其國音音化之方法。以制定之廈門語字是也。字本於音。難免老舊之不足。語主廈門。則難免廈門之人。無所隔閡。根據萬國語學會之方法。則將來欲再習國語。或其他語言。實可如反掌。今已組織就緒。擬以宗旨及辦法。報告於閩南諸位父老兄弟姊妹姊妹之前。

(一)本社之宗旨 (甲)根據萬國語學會之方法。定廈門語字。作為廈門文 (乙)用廈門文。廈門語字。宣傳文化。於能操廈門之男女老幼。使其由此種廈門之文字。得到新智識。並為將來進求高深學問之預備。(注意)本社非勸人勿學漢文。乃欲以國方法轉導之。

(二)進行辦法 (甲)預備經費。現特於廈門大學廈門青年會設廈門山。處。設廈門語社。預備教授廈門文之師資。乙選用所定廈門語字。刊行一種廈門語通。名為指南針。以備對照之機關。並備學習文者閱覽之資。藉作一文化運動。(丙)編者各廈門文書籍。同人今特所。為廈門父老兄弟姊妹姊妹者有二。(一)請諸位父老兄弟姊妹姊妹。入廈門語社。並以教授未學者。(二)請諸位父老兄弟姊妹姊妹。入廈門語社。並以教授未學者。

位報名入社。應介紹人。為本社社員。維持員。或特別維持員。本社徵求社員。如左 (甲)凡捐助本社一元以上者。本社認為社員。 (乙)凡捐助本社十元以上者。本社認為維持員。 (丙)凡捐助本社五十元以上者。本社認為特別維持員。捐助諸君。除由本社以特別方法謝外。並贈閱本社社報一份。本社現公舉林榮森先生為臨時收帳外。並對總司庫單正式收據。以昭慎重。但如南樓向總司庫單。則止發正式收據一次而已。諸位非有心謀求閩南人民之幸福者乎。非欲使閩南人在文化史上有無上之光輝者乎。豈獨乎來。報名入社。閩南尚有無數青年志士。將待汝而明而聰而智而立也。

廈門江通訊  
△閩南改選之風聲 張清汝在泉失敗後。即已回閩。張氏在閩多年。曾置有閩南各縣門牌五號。一處。軍興以後。即經沒收。並聞閩南各縣長。有函省長署。請將張之產業交烈士團體管理。以充烈士團體經費。省長業已照准云。

廈門江通訊  
△閩南改選之風聲 張清汝在泉失敗後。即已回閩。張氏在閩多年。曾置有閩南各縣門牌五號。一處。軍興以後。即經沒收。並聞閩南各縣長。有函省長署。請將張之產業交烈士團體管理。以充烈士團體經費。省長業已照准云。

痛濕骨痛我畢生困苦



韋廉士大醫生紅色補丸  
此丸專治男女老幼一切虛弱之症。如血氣不足。精神不振。腰酸背痛。四肢無力。以及婦女經期不調。產後失血。等症。服此丸後。立見奇效。此丸乃由名醫韋廉士大醫生精心研製。選用上等藥材。精製而成。誠為補血之聖藥也。

自南生節

此小女服用自南生藥片後。即能復原。長成山東濟南。西門外。五號門牌。李錦生先生。來書云。敝子。去年。因患小兒驚風。服藥。不效。後經友人介紹。服自南生藥片。服至三瓶。即見奇效。現已完全痊癒。特此函達。以誌謝忱。



自南生藥片。專治小兒驚風。疳積。吐乳。泄瀉。以及一切小兒雜症。服此藥片後。立見奇效。誠為小兒之良藥也。

注意大減價

韋廉士大醫生紅色補丸。今特大減價。每瓶一元五角。半打八元。正打十五元。凡購買此丸者。請認明韋廉士大醫生商標。以免誤購偽藥。此丸乃由名醫韋廉士大醫生精心研製。選用上等藥材。精製而成。誠為補血之聖藥也。



商註册標別人不得冒用  
頂上青米再到  
本棧火磨所出之一號青米。白米。向來行銷各地。咸稱各庄白米之冠。近因前年。穀不豐。米價尤為欠缺。政府為重民食。特設米市。由政府督辦。得以維持。是以本庄米石。久未辦到。中。茲以新穀既中。升曉政府。亦已定期。將米賣市之權。交回商人自辦。而敝棧。遂得與諸君。再見欣慰。之意。何可言宣。茲本棧。已運到。最上等之青米。無米。雖到。中。仍照舊。由十八。與祥和。一。家經理。此等。上米。係選。淨。西。名。製。成。諸。往。年。來。叻。者。更。加。實。驗。其。香。味。等。等。一。切。允。勝。前。諸。君。有。欲。採。辦。者。請。至。吳。祥和。號。商。自。能。安。洽。此。通。告。即。請。公。安。  
民國十一年四月廿八日 啓  
隆福啟









THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED  
SINGAPORE

### O. K. CEMENT.

此土敏土是於歐洲製造  
合熱地之用且多係用爲製  
造三合土及一切高等工程  
者也 此土係貯藏於堅固  
之木桶內連皮每箱有四百  
磅重淨土有三百七十五磅  
求過於供之概 諸君有  
請向下列之英文商號接洽  
可也此佈

唯一  
運輸人東亞公司

英一千九百廿二年六月二號

### 吧城黃齊名馳客澤

▲注意 注意  
請買吧城紅黃齊之嬌客澤

鄙人不惜鉅本特在吧城設廠聘請名技師製造  
嬌客澤無雙五色迷目之嬌客澤花紋精緻體香  
百摺之裙無影依稀嬌客澤之玉飾與價廉信  
用昭著馳名海外日見暢銷近復擴充工場五所  
以應 諸顧客之選擇凡大幫批發者無不格外  
相宜若諸君買者亦皆一體歡迎倘荷 光顧定  
當克 此佈

住吧城紅黃齊內門牌三百三十三號

代理人中街承日興

民國十一年十一月廿三日

### 中國火柴 展覽會賞給獎牌



請用國貨

每箱二百四十包 有幼 有中 枝 批發 零售 相宜

文明公司中國土製火柴其雙喜圖和祿壽肥仔圖文明  
圖獅龍圖貨品精美得獲展覽會獎給獎狀足徵貨真  
實也諸君欲購請認明商標爲要此佈  
小號另辦到巧明火柴大益火柴五折火柴花籃火柴金  
火柴自由牌火柴無磷幼枝中枝大盒小盒各式俱備及  
味什貨茶葉飲料如蒙惠顧極極歡迎  
星加坡馬交街門牌四十二號  
電話二二三六

民國十一年二月一號

怡盛隆廣告

### 倫敦總引雜誌廣告

一 雜誌每年重印一次其內容詳盡且有五大特色  
是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各通都  
大邑之製造廠或經銷行商交易以內備有各該地  
地址營業行情  
二 是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易詳情  
且並詳載各出口貨之特色及來源地  
三 是雜誌可使各商直接與世界各輪船公司交手且  
並載明船期並來往地點  
四 是雜誌大有益地爲各商登廣告且取價極廉廣告  
白一則取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則  
取二鎊十六先令已耳  
五 是雜誌裝訂精美售價公平每本僅售英金二鎊而  
贈即寄  
英一千九百一十九年十二月十七號

The London Director Co., Ltd.,  
25 Abchurch Lane, London, E.C. 4.

倫敦總引雜誌有限公司敬啟

### "SEAGULL" BRAND DANISH MILK.

SWEETENED CONDENSED  
UNSWEETENED CONDENSED  
STERILIZED NATURAL.



惟一運入人伊亞紗直有限公司  
(在丹麥註冊)  
住本坡打興打街七號B德律風二九〇八號  
英一千九百廿二年九月十三號

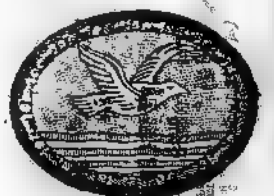
SOLE IMPORTERS  
The East Asiatic Co., Ltd.  
(INCORPORATED IN DENMARK)  
SINGAPORE.  
7-B D'Almeida Street. Phone 2908.

### 新到丹麥海鳥牌罐頭牛奶廣告

甜味罐頭牛奶  
原味罐頭牛奶  
淡味罐頭牛奶



海鳥牌



### 有屋出賃

本坡思詩街四十八號門牌欲即出賃於陽曆三月一  
號交屋如有意租賃者可向哥里亞基十四號門牌馬也  
兄弟承買此佈

Apply, Meyer Bros, 14, Collyer Quay.

民國十二年二月廿二日

### 德和永山東川綢莊

本號舖設山東烟台專辦各樣川綢緞爲和便諸商  
起見特創支店在新加坡長泰街口老馬車街二十九號  
便是 諸君光顧 零售批發一律歡迎格外克己  
民國十一年六月九日

新加坡德和永披露



**神速** 約力醒一日色覺效腹後手生者安  
凡花柳遠年近日輕重各症無不既驗  
以藥力除其毒質及指其元氣不獨不  
墜不瀉兼能治誤服他藥花柳侵毒者  
凡涉足花叢者辦不容其毒故多有生  
行購服以備不虞咸稱之為花界保險  
花柳丸每瓶七角計十服可用五日  
白濁丸每瓶六角計十二服可用六日  
元澤堂主人李潤生謹識

會豐商行 批發

分銷處

怡保  
庇能會豐商店  
太平

吉五隆洲藥房

三打冷五洲藥房

泗水三昌公司

吧城大世界公司

孟加錫新世界

泗水中華公司

衛生保鏡眼

新式  
精武  
鞋

中國挽回皮匣

椒花送臘金烏初鳴際景白之宜人切齒而憶舊實難  
號先生  
旅祺安燕僑社吉祥  
愛國名流蘇子卿關心漢室  
匡時志士杜少陵極目中原  
商戰稱雄管子則山高乘馬  
懋遷致富范蠡則湖海爲家  
居商界濫厠操籌叨荷  
僑胞各勇裁培長承惠顧溯回之下感激莫名今者世界  
文明按時集貨飯店新到中國皮急口男袋西式眼鏡時  
款花緞精武鞋漢庄學士種種鞋式以供大雅之需  
求用是貨真而價實爲望  
先生惠然顧我無任歡迎

石叻大馬路會豐商店增設售鞋謹啟

朱廣蘭茶菸生油廣告

本號創始七十餘週  
設廠督造茶煙生油  
工精料足市罕其儔  
近銷南島遠及美洲  
信用素著非比誇浮  
有目共賞人將焉瘦  
貨常準備以應需求  
零賣批發悉聽自由  
歡迎顧客一例從優  
價格規定列諸下游

各款紅烟價目

朱廣蘭 大包一百四十庄 銀五十八元  
八兩紅烟每箱沽 銀五十九元  
朱廣蘭 細包五百六十庄 銀五十九元  
二兩紅烟每箱沽  
朱廣蘭 四兩二百八十包 銀六十五元  
生切細絲烟每箱沽 六十五元  
朱廣蘭 二兩五百六十包 沽六十五元  
生切細絲烟每箱沽  
朱廣蘭 六兩一百包生切 三十一元半  
甜絲烟每箱沽銀  
朱和生 八兩一百四十包 三十五元正  
紅烟每箱沽銀  
朱和生 二兩五百六十包 三十七元正  
紅烟每箱沽銀

以上紅烟若在本坡沽  
出者每箱加價十二元

各款名茶及生油價目

朱廣蘭 二兩百六十四包 雙叻包種茶 每箱九元  
朱廣蘭 二兩百七十包 包種名茶每箱 六元  
廣發興 二兩八十三包 包種茶每箱 二元二角半  
朱廣蘭 五斤庄馬耳茶每包 一元四角  
朱廣蘭 八兩庄二百包 舊清遠茶每箱 四十元  
朱廣蘭 一百動天字頂舊清遠茶每箱 四十七元  
朱廣蘭 一百動地字舊清遠茶每箱 三十五元  
朱廣蘭 一百六十包 四兩清遠茶每箱 十元  
朱廣蘭 一百六十包 六安茶骨每箱 十一元半  
朱廣蘭 冠禮蓮心茶

朱廣蘭 鐵眉月嚙生油  
每百動 二頭 四頭 八頭 十頭 六頭 特價

朱廣蘭 從化生油 特價

本號電話二七八一  
壬戌年十月初九日  
新嘉坡中街朱廣蘭門牌三十號啓

貨襪國中線金油生茶茶蘭有米

本號生烟各名茶及自榨生熟油皆  
目設廠督辦不惜工本務求精美故雖  
有辟瘴化痰之功茶具除煩解渴之妙  
生油則饒有滋養之益以上出品夙荷  
諸僑胞所歡迎衛生家所推重也本號  
更有真赤金線線久不變色各庄土布  
花樣新穎畫畫鏡屏殿杖椅椅無不美  
備以供 諸君之求購將各茶烟價略  
列如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱五  
十二員  
四兩二百八十包本號紅烟每箱五  
十二員  
大兩二百包本號紅烟每箱五十五員  
二兩五百六十包本號紅烟每箱五  
十三員  
二兩四百廿包有蘭蘭花生烟每箱三  
十八元  
八兩一百四十包冠蘭紅烟每箱三十  
二元  
二兩五百六十包冠蘭紅烟每箱三十  
元  
二兩百六十包本號罐墨銀針茶每箱  
十員  
二兩一百六十包本號罐墨包種茶  
每箱沽銀七員半  
五兩二百包本號銀針古勞茶每箱一  
十六元  
五斤庄廿四包本號馬耳茶每包一元  
三角  
四兩百六十包本號清遠茶每箱八  
元半  
八兩庄百六十包本號清遠茶每箱  
一十六元  
一百斤散庄舊清遠茶每箱廿二元  
一百斤庄超等清遠茶每包四角半  
二兩百七十包廣蘭罐墨包種茶每五  
元半  
有蘭三金錢墨自榨油每担照時價  
注意新到改良

有蘭大包一百四十包庄粗絲紅烟每  
箱五十一元  
有蘭小包五百六十包庄粗絲紅烟每  
箱五十一元  
新到揀手大滿波十七元  
各款烟對本埠每箱加稅銀十三元  
有號名庄送託名茶  
另有各庄庄看金線  
蘭蘭生各庄寶金線  
聚有大帶三寶蘭水生油時價  
新到老城金字肉油時價  
才生油時價

新創二頭新式三金錢自庄生油時價  
電話第八百三十九號  
民國十一年八月初一日

實業救國

(8)

皮革品 五四  
獻酬類 七七  
火器鐘鐃兒童玩具 七七  
上述九種出口貨物。約占德國總產出百分之九十以上。而其情形如此。則通商對外商業之進步。更可見此證明矣。  
(未完)

□

3

其輸往外者自一九二一年

漳州至浮宮定於本月十一日開辦

知照

二年之商業狀況

自二十一年正月開始增加附加

代售處星洲中華書局謹啟

啟者余有限時于二人一名立佑一名立礪均放區嫖賭  
不守家規前年立佑竊去銀三百元立礪竊去銀三百六  
十元被余察覺立礪將其逐去惟該其敗逃自新故僅加  
訓誨而已奈二人怙惡不悛客歲復私收賬項潛逃則  
足茲特登報聲明立佑立礪二人余已不認爲子嗣倘外  
涉先立礪與彼二人來往茲借等項惟恐手是問與余無  
涉先立礪聲明以免後論

民國十二年三月一日

丑

國貨的製造 必須每年進步 國貨的銷行 必須年年增廣 這就是一個民族的需要 一民族必須自能生產那纔是一個獨立的民族 我國自中外互市 船品充斥 卽家常日用底東西 也要依賴他國底供給 財源日竭 遂受他國底拘束與壓迫 至今全國底經濟失到這個地步 近來才曉得依賴就是自殺 以提倡國貨底聲浪 一天高似一天 所有製造底廠退幼雅 但國內底工廠 也大算成立了不少 然工進則退 應該精益求精 纔能做到公例上一句話 適者生存 本公司本奮圖精神 努力求新 現在有底出品皆積十年經驗 自問已等於歐美製造底精爽 且定價尤廉 凡輪熱忱於國貨底僑胞 請你互地底素願 與我們以莫大底贊助 就是常常惠顧參觀 一方面仍留留陳我們底缺點 一方面還請協助我們使能 使國貨底產額與銷數 蒸蒸日上 世界列強並駕齊驅 那就是我們中華民族底真榮榮了

棉線襪 性軟吸水 大小冲凉巾 時式提花獨幅單被 顏色鮮豔 花紋清段床毯 溫軟輕洗 花式雅麗枕套枕衣 男女孩童 兼可敬 溫軟吸水冲凉衣 睡衣用 輕重如意 擦背帶擦身套 五彩大中小圍涎 鋪邊汗巾

贈品 現有新到精美仕女書券 售滿三元以上者贈送 一上海三友實業社星架坡發行所門市部 水仙門十三

淨白五彩各種圍巾 獨幅被單布 厚毛溫軟大毛巾被 質堅色老 經洗耐用 方長襪毯 勻厚各色浴毯 男女輕便拖鞋 衛生軟尿布 方格加大床毯 各色毛布疋



中國人之保險事業須惠顧中國人之保險公司故本公司之設立全華股享受保火水險並保麼多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉便僑胞財產永為穩固區區雖保務吾僑商業中不無少補耳倘蒙垂玉一律歡迎

薛中華正主席  
吳克儉副主席

董事  
楊國河 林奕順  
黃兆珪 殷雪村  
李俊源 王順池  
邱雁賓 許山興  
余應林

司理 哈厘士  
司理 李慈  
司理 全拔露  
司理 柯守智  
司理 盧瑞

民國十年十一月廿三號

### ○各貨行情一覽表

巨港椒島上	一十五元	二號赤甘蜜開價	二十四元五
又中	一十三元	三號赤甘蜜開價	二十一元
老律島椒上	一十五元	島甘蜜行開價	十六元
又右	一十二元六二	又甘蜜土庫出	十六元
砂撈越白椒上	二十三元七五	廿二號和花糖每担	十三元三五
又島椒上	一十四元五	二六號粗花糖每担	十四元
又右	一十二元	四十四號幼花糖每担	一十四元二五
柔佛島椒上	一十六元	本坡和豐標油小罐	二十八元五
又中	一十四元五	又香珍庄	二十六元五
坤甸白椒上	三十元	本坡大標十油每箱	七元七五
又島椒上	一十四元	什士標油每箱	六元三角半
白椒	二十三元五	日標土油每箱	六元四五
本坡島上	一十六元	箭標土油每箱	六元七五
又板行	一十六元	虎標土油每箱	六元七五
三發口椒上	二十三元七五	重標土油每箱	六元九
又島椒上	一十五元五	王帽標土油每箱	六元七角五
半右	一十三元八	龍標土油每箱	六元六五占
一號椰干	十一元八	蘭十油每箱	六元九角
二號椰干	十一元五	吉隆江沙	四角三占五
三號椰干	九元	峇株白片每磅	四角零五
坡頭我粉上	五元八	坤甸卑兒羅冬上	十二元
又總粉上	五元四五	又落箱	十一元七五
越坡頭我粉上	五元八	砂撈越兒羅冬上	十一元
又中	五元四五	又落箱	十元七五
納蘭我粉上	五元	巨港冬卑兒上	十五元
中粒	十四元五	一號水牛皮每担	二十六元
幼粉	十五元	二號水牛皮每担	二十一元
幼玉	十四元	一號赤牛皮每担	四十五元
一號花繡乳	六角零五	二號赤牛皮每担	三十元
一號白烟乳	五角七占五	一號鹿皮每担	五十八元
二號烟花乳	五角二占五	二號鹿皮每担	五十元
三號烟花	五角二占五	水角牛每支三磅每担	三元
吧那蘇庄上	五角八占五		
一號光片	五角五占五		
二號光片	二十四元五		
號赤甘蜜開價			



架坡

西樂行

五洲

相宜 大帮 新到 批發 價格

馮寶善堂  
萬應眼科丸  
珠寶眼散  
光明退膜



此丸乃劉秘方親獲奇效之真藥本主人年登八十歲  
體道恒通華子外十餘載今添固本培元大補益腎能  
服此強運固腎丸之效也此丸固本培元提精益腎能  
先天之不足能復病後之元氣能使腎門堅固無夜尿遺  
泄之虞能強胃健脾得食更加增之效能振精神能壯筋  
骨常服多子嗣能享遐齡誠強運固腎之經驗聖藥也

**救世固本聖**  
**丸**

每服五分鐘

全愈

丹寶女

一治月期前後或臨經腹痛  
一治一月經來數次多少不一  
一治白帶赤帶日淫  
一治產後瘀血未清  
一治月期肚痛大便閉結  
一治血山崩漏不止  
一治遠年近日經閉  
一治胎動腹痛  
一治初孕非孕企頭暗病  
一治婦人久不孕育



此丸專治婦女經期不準，或前或後，或痛或不痛，或白帶過多，或赤帶過多，或子宮虛冷，或久不受孕，或產後諸症，服之立效。此丸乃本堂秘傳，選用上等藥材，遵古法炮製，功效如神。凡有上述各症者，請速購服，以免延誤。每盒售價大洋一元，各大藥房均有代售。



獅 能

動物之中真有強乎獅者而人能之敵其體魄之雄壯筋力之堅強必有過其常人也。要知由何得此常服人造自來血便能滋補血液強壯活潑精神四肢生力固精益髓之奇效凡患遺精之症頭昏眼花筋無力之腰痠腿軟胃呆脾弱者此藥真不可治。

▲價目 每小瓶洋一元二角 每打洋十二元 每大瓶洋二元 每打洋二十元

凡服自來血後如能加服本藥房之樹皮丸一效加之隨時運動則壯筋增力健全身體尤有特殊之奇效倘若安過富壽之人常服此丸則聚力于下半部能便胃力消化快速暢利固精補腎一切虛弱之患自消除淨盡之益。

▲價目 每瓶洋一元 每打洋十元

總發行所 上海大馬路五洲大藥房

總發行所 上海大馬路五洲大藥房

豐商店經王

良丹

